

Thevelloside (HRESI-¹H NMR)

Thomas Schenck
www.plantpictures.com

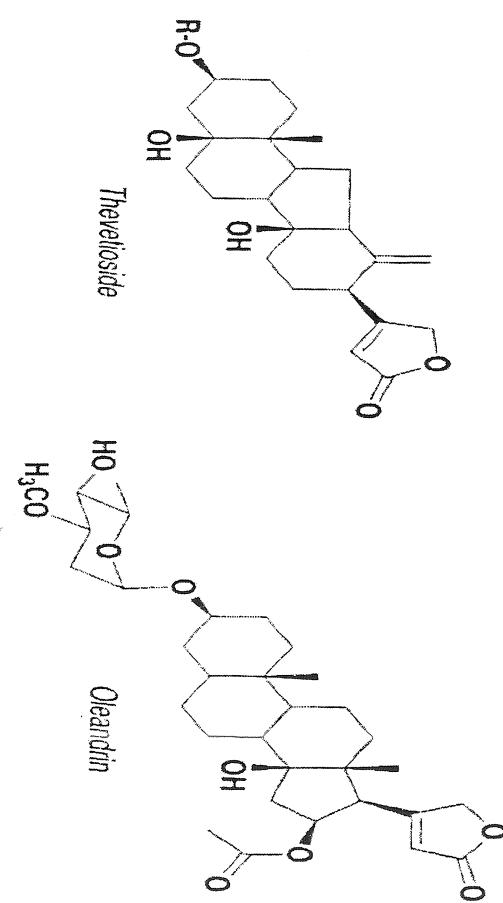


36

Prof. Dr. Isam Agha

Prof. Dr. Isam Agha

Cardinolides of Oleander



35

Prof. Dr. Isam Agha

Prof. Dr. Isam Agha

Convallaria

زنبق الوادي

- English name: Lily of the valley

- Latin name: *Convallaria majalis* L

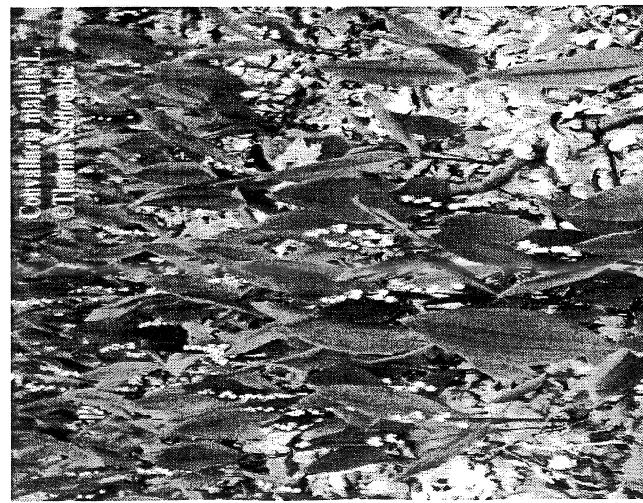
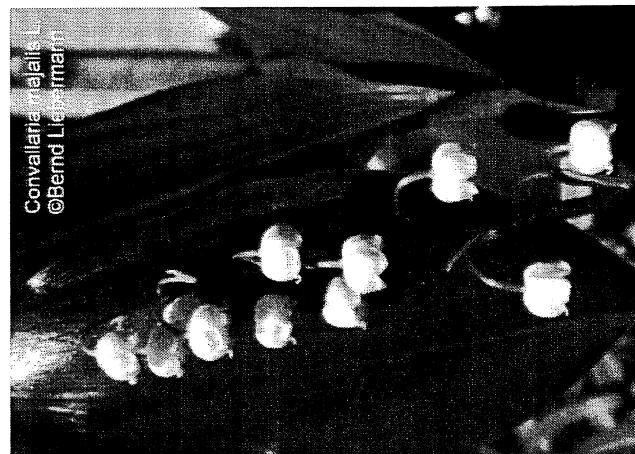
- Family: Liliaceae, Convallariaceae
الفصيلة الزنبقية، فصيلة زنبق الوادي

- Used parts: Either the aerial parts or the rhizomes and roots are used.
يُستخدم منه الأجزاء الهوائية أو الجذور والجذامير

Prof. Dr. Isam Agha

37

Prof. Dr. Isam Agha

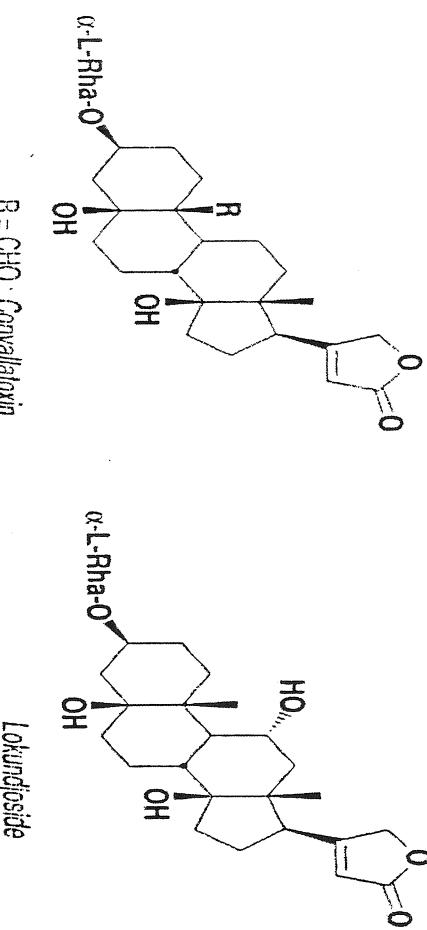


Prof. Dr. Isam Agha

38

Prof. Dr. Isam Agha

Convallaria Cardinolides



R = CHO: Convallatoxin
R = CH₂OH: Convallatoxol

Constituents of *Convallaria*

مكونات زنبق الوادي

- *Convallaria majalis* is used in herbal medicine for its cardioactive properties, which are similar to those of *Digitalis* but much less cumulative. له خواص مشابهة للديجيتال ولكنها أقل تراكمًا
- The principal glycoside is convallatoxin, which on hydrolysis gives strophantidin and rhamnose. المكونات الفعالة على بيكروزيد الكرونزاتوكسين الذي يعطي بالحلمية السترافانتيندين والرامنوز

Constituents of Convallaria المكونات

Steroidal saponins in the roots such as convallamaroside which its aglycon has coumaran-furostanol type) الكورنالاماروزيد الذي يحوي على أغليكون من فوروستانول

Constituents of Convallaria المكونات

- Convallatoside is glycoside of the seeds, when acted on by strophanthobiase yields convallatoxin and D-glucose. البذور يعطي بالحلمة بتأثير السنثروفانتوبيراز الكونفالاتوكسين والغلوكوز
- Flavonoides in the leaves فلافونويدات

Squill

العنصل

- Squill consists of dried sliced bulb (used part) of *Urginea maritima* يُستعمل منه ق Manson في الجملة
- Family Liliaceae الفصيلة الزنبقية عرف منذ ز من physicians and to the Egyptians. منذ ز من والغربي و الفراعنة
-

Buferinolides

البوفرادينوليدات

- Less widely distributed in the nature than cardinolides. أقل انتشارا في الطبيعة من الكاردينوليدات.
- They are found in some Liliaceae and Ranunculaceae والحوذانية توجد في نباتات الفصيلة الزنبقية والحوذانية
- Therapeutically they find little use as radioactive drugs. علاجيا لها استعمالات قليلة كعقار مقوية للقلب

Macroscopical characters

- Squill bulbs are pear –shaped and about 15-30 cm diameter.
- The dried drug occurs in yellowish white translucent strips about 0.5-5 cm in length and tapering at both ends.
- Odour is slight
- Taste is bitter and acrid.

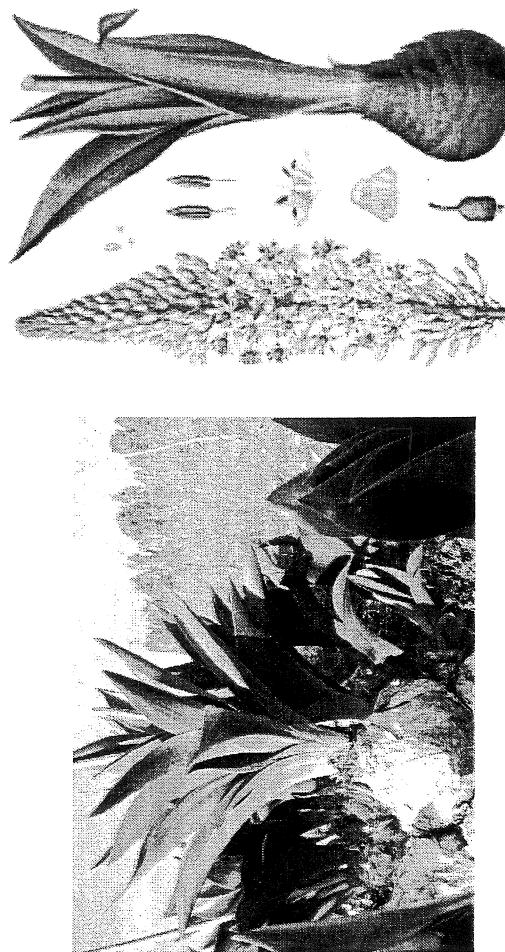
46

Prof. Dr. Isam Agha

45

Prof. Dr. Isam Agha

Squill العنصل



Prof. Dr. Isam Agha

Constituents

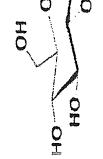
المكونات

- Crystalline glycoside, scillaren A. غليكورزيد متبلور
- Mixture of glycosides Scillaren B, Scillaren A. مزيج غليكوزيدات A.
- On enzyme hydrolysis with scillarenase give Proscillarin A and glucose. بالذمئه الانزيمية يتم الحصول على البروسيلاردين و الغلوكوز
-

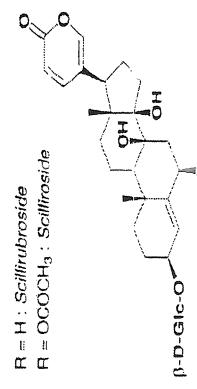
Microscopical characters

- Large polygonal parenchymatous cells of the mesophyll (contain mucilage)
- A bundle of many raphides of calcium oxalate (50-900 μm long and 1-6 μm diameter).
- Stomata are absent or very rare
- The mesophyll is traversed by numerous small vascular bundles (spiral and annular xylem).

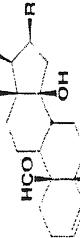
Scillarins



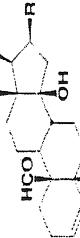
β -D-Glc-O-



R = H : Scillaglucoside
R = OCOC₂H₅ : Scilliroside



Prof. Dr. Isam Agha



Prof. Dr. Isam Agha

Constituents

المكونات

- Under acid hydrolysis give scillarin A (Scillarenin) and Scillabiose (Scillabiose consist of glucose and rhamnose). بالجملة الحامضية تحصل على السيلاردين والسيلابيوز، يتكون السيلابيوز من الغلوكوز والرامنوز.

Prof. Dr. Isam Agha

49

Prof. Dr. Isam Agha

Action and uses

التأثير والاستعمال

- The glycosides are poorly absorbed from the gastrointestinal tract. للغликوزيدات قليلة الامتصاص فمثلاً
- The glycosides have short action duration للغликوزيدات تأثيرات قصيرة الأجل
- The glycosides are not cumulative. للغликوزيدات أقل تراكمًا

Constituents

المكونات

- Glucoscillaren A (a tri-glycoside). غلوكوسيلارين
- Flavonoides (glycosides of quercetin and kaempferol). فلاونوريزيدات.
- Sinistrin, a fructan resembling inulin (fructan units). سينسترين ، وهو مركب شبّه إينولين
- Mucilage (glucogalactans). مواد لحابية.
- Anthocyanins. أنثوسيانيدات.

Black hellebore rhizome جذامير الخربق الأسود

- Latin name: *Helleborus niger*
- Family: Ranunculaceae
- Used part: rhizome
- Origin: Central Europe
- Perennial herb

Action and uses

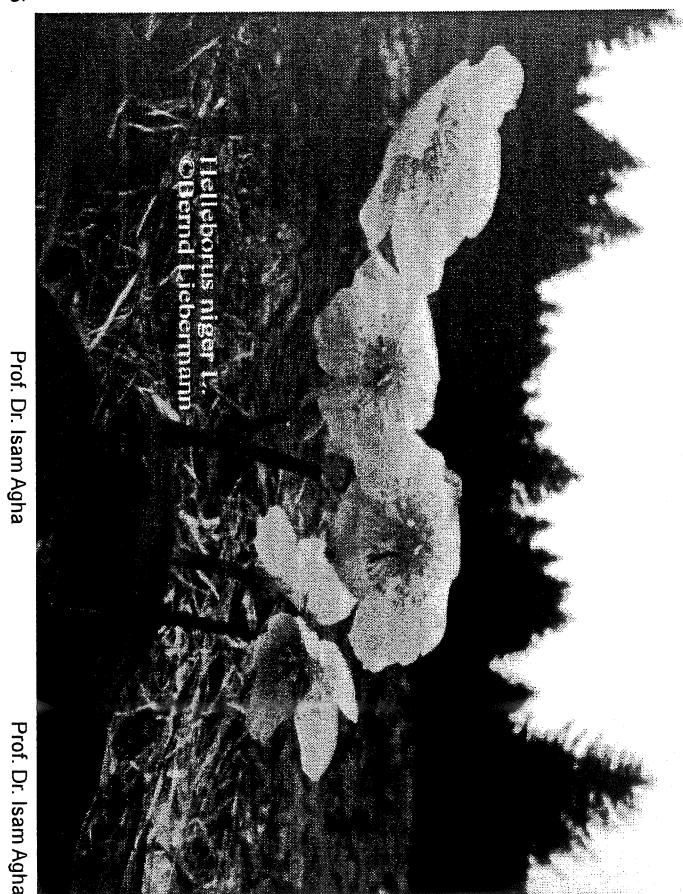
التأثير والاستعمال

- In small doses the drug promotes mild gastric irritation causing a reflex secretion from the bronchioles (used as expectorant) بجرعات صغيرة ينشط العقار التixerish (يُستعمل مفعلاً) الهضمي مسبباً زيادة الإفراز الصبغي (يُستعمل مفعلاً)
- In larger doses it causes vomiting. كبرة يسبب الإقياء

Constituents

المكونات

- Three crystalline cardiac glycoside: helleborin, helleborenein and hellebrin. ثلاثة غликوزيدات مقوية للقلب
- helleborenein and hellebrin have a digitalis like action يمتلك الهيلبيرين والهيلبرين تأثيرات مشابهة لـDigitalis.
- Hellebrin has 20 times more effect than helleborin (the aglycon part is hellebrigenin). يعاد تأثير الهيلبرين 20 مرة تأثير الهيلبيرين



Uses of hellebore

الاستعمال

- The drug has abortifacient effect
العقار تأثير
مجهض
- The drug has cardiotonic properties
العقار
فعالية قلبية
- The drug is considered dangerous and is now obsolete in ordinary medicine.
بعد العقار
خطرا ولا يستعمل حاليا في المداواة

Prof. Dr. Isam Agha

Prof. Dr. Isam Agha

57



Withanolides (Steroidal lactones)

الويتانيوليدات (لاكتونات ستيرويدية)

- Withanolides are present in some plants such as *Datura*, *Hyoscyamus* and *Withania* توجد الويتانيوليدات في نباتات مثل الداتور، *Hyoscyamus* و *Withania somnifera* منشأ النبات الهندية.
- Withania somnifera* from Family of Solanaceae الفصيلة البذنجانية
- The plant is native in India

Other Steroids

ستيرويدات أخرى

Withanolides

الويتانيوليدات

Ecdysones

الاكديزون

- Ecdysones, or insect-moultинг hormones, are substances which stimulate these changes (such as ecdysone, which is isolated from silk-worm pupae) (الايكاديزيون أو الهرمونات المنشطة للتحولات (مثل المحولة للحشرات و هة مواد تنشط هذه التحولات مثل الايكاديزيون المعروف من برقانات القر).

Uses and actions

الاستعمالات والأفعال

The drug has following effects:

1. Sedative مهدئ
2. Hypnotic منوم
3. Antiseptic مطهر
4. Antitumour مضاد ورم

3

2/11/2016

Prof. Dr. Isam Agha

2/11/2016

Prof. Dr. Isam Agha

4

Curcurbitacins

الكوركور بيتا سيدنات الفرز عبات

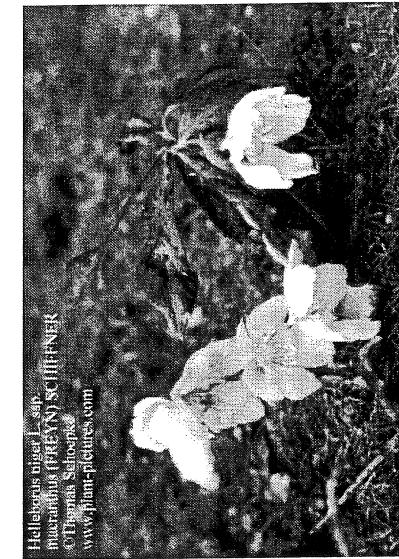
- Tetracyclic triterpenoids
مركبات ثلاثية تيربرونيد رباعية الحلقات
- Curcurbitacins have cytotoxic and anti-tumor properties.
لها خواص سامة للخلايا ومضادة لدوران

- They occur in the Families of

Curcurbitaceae, Euphorbiaceae and
Cruciferae.
توجد في فصائل القرعية، الافوربية،
الصلبية،

Ecdysones

- Ecdysones are found also in *Helleborus* genus Family Ranunculaceae.
يُجد في الخربق من جنس Family Ranunculaceae.



الفصيل الحوذانية

Cycloartanes

السيكلو آرتان

- Cycloartanes are present in olive plants,
Euphorbia spp., *Hypericum*.
تُوجَدُ السِّيَكْلُو أَرْتَانٌ،
في أنواع الإفوريَا وَحَدِيشَةِ الْقَلْبِ
- Cycloartanes are intermediate in plant
sterol biosynthesis.
وَهِيَ تَشَوَّصُتُ الْأَصْنَاعِ الْجَيُوِيِّيِّيِّ
للستيروَلاتِ النَّبَاتِيَّةِ



8

Prof. Dr. Isam Agha

2/11/2016

7

Prof. Dr. Isam Agha

2/11/2016